

قانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧٣
بمريان بعض أحكام قانون التأمينات الاجتماعية
على أصحاب الأعمال

باسم الشعب
رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

الباب الأول

مجال التطبيق وفئات الاشتراك

مادة ١ - تسرى أحكام تأمين الشيخوخة والعجز والوفاة المقررة بقانون التأمينات الاجتماعية الصادر بالقانون رقم ٦٣ لسنة ١٩٦٤ على أصحاب الأعمال الذين تتوافر فيهم الشروط الآتية :

(١) أن يكونوا ممن يزاولون نشاطا تجاريا أو صناعيا أو في مجال الخدمات ويخضعون لشروط التقييد في السجل التجاري .

(٢) أن يكونوا من غير العاملين في الحكومة أو الهيئات أو المؤسسات العامة أو وحدات الإدارة المحلية المنتفعين بأحكام قوانين التأمين والمعاشات .

(٣) أن يكونوا من غير العاملين المنتفعين بأحكام قانون التأمينات الاجتماعية .

(٤) ألا يكونوا ممن يزاولون المهنة المنظمة بقوانين .

(٥) ألا يكونوا قد بلغوا سن الستين ، وألا يكون قد سبق التأمين عليهم طبقا لأحكام قانون التأمينات الاجتماعية أو قوانين التأمين والمعاشات المدنية أو العسكرية أو أية قوانين معاشات أخرى واستحقاق معاشات طبقا لها .

ويستثنى من ذلك من يقبل الاشتراك عن مدة سابقة تكمل القدر الموجب للاستحقاق في المعاش .

ويكون التأمين إلزاميا على من تتوافر فيهم هذه الشروط من أصحاب الأعمال في الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية .

مادة ٢ - تستحق الاشتراكات الشهرية بالقيمة المحددة بالجدول رقم (١) المرفق طبقا لنسبة التي يختارها المؤمن عليه لأداء الاشتراك على أساسها لأول مرة بشرط الا تقل عن الفئة الأولى المبينة بهذا الجدول .

ويقدم طلب المؤمن عليه بهذا الاختيار كتابة إلى الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية على النموذج الذي تمده لهذا الغرض ، وتؤدي الاشتراكات إلى الهيئة بالشروط والإجراءات وفي المواعيد المقررة في قانون التأمينات الاجتماعية المشار إليه .

مادة ٣ - يستمر المؤمن عليه في أداء الاشتراكات على الأساس المبين في المادة (٢) طوال مدة اشتراكه في التأمين ، ويجوز لأؤمن عليه تعديل الفئة التي يؤدي الاشتراكات للهيئة وفقا لها إلى الفئة الأقل أو الأعلى

جدول الرسوم الملحق بالقانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٧٣
بمعدل بعض أحكام قانون هيئات التأمين الصادر بالقانون رقم ١٩٥ لسنة ١٩٥٩

الرسوم المقررة	الإجراءات
١ -	رفع النظم إلى اللجنة المنصوص عليها في المادة الخامسة من القانون :
١ -	(أ) بسبب رفض طلب التسجيل
١ -	(ب) بسبب رفض تعديلات لاحقة للتسجيل
١ -	(ج) بسبب نحو التسجيل
١ -	(د) بسبب الاعتراض على تعرفئة الأسعار واتقوا عد والشروط الخاصة بالاتحاد المنصوص عليه في المادة ٢٨ من القانون
١ -	٢ - الاطلاع على الطلبات والأوراق والبيانات الواجب تقديمها بتمتضي القاتون وكذلك على السجلات وعلى ما يكون قد صدر من قرارات : عن كل هيئة من الهيئات الخاضعة للقانون لمدة ربع ساعة
١ -	٣ - طلب صورة أو مستخرجات من الطلبات والأوراق أو البيانات الواجب تقديمها بتمتضي القانون أو من القرارات الصادرة تنفيذا له : عن كل مائة كلمة أو أقل
١ -	٤ - طلب صورة أو مستخرجات من السجلات المنصوص عليها في القانون : (أ) عن كل هيئة تأمين من الهيئات الخاضعة للقانون : (ب) عن كل وكيل أو مندوب أو مسمار من المنصوص عليهم في المادة ٢١ من القانون (ج) طلب الترخيص بإجراء السحب بالنسبة إلى الهيئات المنصوص عليها في الفقرتين ٢٤ ، ١ من المادة الثانية من القانون
١ -	٥ - بدل انتقال مندوب المؤسسة المصرية العامة لتأمين إلى مكان السحب : (أ) في القاهرة (ب) في غير القاهرة
١ -	٦ - النشر في الجريدة الرسمية : (أ) قرار تسجيل هيئات التأمين (ب) قرار تعديل بيانات التسجيل (ج) طلب الموافقة على تحويل وثائق الهيئة والتزاماتها إلى هيئة أخرى (د) القرار الصادر بتحويل وثائق الهيئة والتزاماتها إلى هيئة أخرى

الفصل الثاني

تمويض الدفعة الواحدة

مادة ٦ - يستحق المؤمن عليه أو المستحقون عنه تمويض الدفعة الواحدة في أي من الحالات التالية :

- (١) توقف المؤمن عليها المتروجة عن ممارسة النشاط نهائيا .
- (٢) المغادرة النهائية أو الهجرة من الجمهورية .
- (٣) بلوغ المؤمن عليه السن المحددة في المادة (٤) دون توفر شروط الحصول على معاش .
- (٤) العجز الكامل المستديم أو الوفاة دون توفر شروط استحقاق المعاش .
- (٥) الخروج النهائي من نطاق سريان هذا القانون في الحالات التي يحددها وزير التأمينات بقرار منه .

مادة ٧ - يحسب التمويض في الحالات المذكورتين في البندين ٢٤١ من المادة (٦) من قيمة المتوسط السنوي للفئات التي أدى عنها الاشتراك عن كل سنة بالنسب الآتية :

٩. / إذا لم تصل مدة الاشتراك ١٢٠ شهرا .
 ١١. / إذا بلغت مدة الاشتراك ١٢٠ شهرا على الأقل .
- ويحسب التمويض في الحالات المذكورة في البنود ٤، ٤، ٤، ٥ من تلك المادة بنسبة ١٢. / من قيمة المتوسط السنوي للفئة التي أدى عنها الاشتراكات عن كل سنة من مدة الاشتراك .

ويقصد - في جميع الأحوال - بالمتوسط السنوي للفئة المتوسط الذي يحسب على أساسه معاش الشيخوخة مضروبا في ١٢ وتوزع هذه المبالغ في حالة وفاة المؤمن عليه على المستحقين طبقا لأحكام المادة ٨٢ من قانون العمل الصادر بالقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩

الفصل الثالث

معاشات العجز والوفاة

مادة ٨ - يستحق المؤمن عليه أو المستحقون عنه معاشا في حالات العجز الكامل المستديم للمؤمن عليه أو وفاته إذا حدث العجز أو وقعت الوفاة خلال استمرار نشاط المؤمن عليه أو خلال سنة من تاريخ انتهاء هذا النشاط على الأكثر وبشرط ألا تقل مدة اشتراك المؤمن عليه عن ثلاثة أشهر متصلة أو ستة أشهر متقطعة .

مباشرة للفئة المؤمن على أساسها ، وبشرط للانتقال إلى الفئة الأعلى مباشرة ألا تتجاوز سن المؤمن عليه الخامسة والخمسين وأن تكون قد انقضت خمس سنوات على الفئة المقبول منها المؤمن عليه إذا كانت سنة لا تتجاوز ٤٥ سنة ، وست سنوات إذا كانت سنة تزيد على ٤٥ سنة ولا تتجاوز ٥٥ سنة .

ويقدم طلب تعديل الفئة إلى الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية على النموذج الذي يعد لهذا الغرض .

ولا يسرى التعديل للفئة في جميع الأحوال إلا اعتبارا من أول شهر يتأخر التالي لتاريخ تقديم طلب التعديل .

الباب الثاني

تقدير المعاشات والتمويضات وشروط استحقاقها

الفصل الأول

معاشات الشيخوخة

مادة ٤ - يستحق معاش الشيخوخة عند بلوغ المؤمن عليه سن الخامسة والستين ولو استمر في مزاولة نشاطه بعد ذلك ، وبشرط ألا تقل مدة اشتراكه في التأمين عن ١٨٠ شهرا .

ويجوز للمؤمن عليه طلب صرف معاشه إذا توقف عن ممارسة نشاطه قبل سن الخامسة والستين وكانت مدة اشتراكه لا تقل عن ٢٤٠ شهرا ، وفي هذه الحالة يخفض المعاش إذا لم تكن قد بلغت سن المؤمن عليه ثلاثا وستين سنة ، وذلك بالنسب الآتية :

- (أ) ٢٠. / إذا بلغت السن ٤٦ سنة ولم تصل إلى الخمسين .
- (ب) ١٥. / إذا بلغت ٥٠ ولم تصل إلى الخامسة والخمسين .
- (ج) ١٠. / إذا بلغت السن ٥٥ ولم تصل إلى الستين .
- (د) ٥. / إذا بلغت السن ٦٠ ولم تصل إلى الثالثة والستين .

مادة ٥ - يحسب معاش الشيخوخة على أساس $\frac{1}{10}$ من الفئة الشهرية التي سددت على أساسها الاشتراكات للهيئة وذلك عن كل سنة من سنوات الاشتراك في التأمين .

ويحسب المعاش في حالة سداد المؤمن عليه قيمة الاشتراك على أكثر من فئة على أساس متوسط الفئات الشهرية التي أدت عنها الاشتراكات لهيئة طوال مدة الاشتراك .

ولا يجوز أن يتجاوز المعاش ٨٠. / من قيمة المتوسط المنصوص عليه بالفقرة السابقة .

مادة ١٣ - تعتبر مدد الخدمة المحسوبة في المعاش وفقا لهذا القانون متصلة في حساب معاش المؤمن عليه مع مدد الخدمة التي سبق أن قضاها متفقا بقانون التأمينات الاجتماعية المشار إليه .

ويقدر التعويض والمعاش المستحق عن مدة الاشتراك الخاصة بكل قانون على حدة ويربط للمؤمن عليه مجموع الاستحقاقين .

مادة ١٤ - يجوز للتأمينين بأحكام هذا القانون الانتفاع بالقواعد المنصوص عليها في قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٨٩ لسنة ١٩٦٧ في شأن قواعد تحويل احتياطي المعاش وحساب مدد الخدمة السابقة في المعاش .

كما يجوز أن تحسب ضمن مدد الاشتراك في التأمين طبقا لأحكام هذا القانون المدد السابقة للمؤمن عليه كصاحب عمل أو إحدى المدد غير المحسوبة في المعاش المشار إليها في المادة (٨٦) من قانون التأمينات الاجتماعية المشار إليه .

وتحدد المبالغ المطلوبة لحساب هذه المدد تبعا لمن المؤمن عليه عند طلب الاشتراك في التأمين وفترة الاشتراك السنوي التي يتم الاشتراك على أساسها بالنسب الموضحة في الجدول رقم (٢) المرفق .

وتؤدي هذه المبالغ إما دفعة واحدة أو على أقساط طبقا للقواعد والإجراءات التي تحدد بقرار من رئيس الجمهورية بناء على عرض وزير التأمينات .

مادة ١٥ - يجوز للمؤمن عليه الذي يعود من الهجرة أن يطلب حساب مدة الاشتراك التي صرف عنها تعويض الدفعة الواحدة ضمن مدة اشتراكه المحسوبة تطبيقا لأحكام هذا القانون وذلك مقابل رد التعويض الذي صرف إليه عند هجرته وبشرط أن يكون قد عاد إلى أرض الوطن خلال سنة من تاريخ الهجرة وأن يتقدم بطلب برغبته خلال ثلاثة أشهر من تاريخ عودته إلى الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية .

وتحدد بقرار من وزير التأمينات القواعد والإجراءات التي تتبع في تقديم هذا الطلب وفي كيفية رد مبلغ تعويض الدفعة الواحدة إلى الهيئة .

الباب الرابع

أحكام عامة

مادة ١٦ - تسرى على الخاضعين لأحكام هذا القانون سائر الأحكام الخاصة بقواعد أداء الاشتراكات واقتضاها بواسطة الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية وقواعد استحقاق المعاشات وتعويضات الدفعة الواحدة وشروط صرفها والحدين الأدنى والأقصى للمعاشات وقواعد الجمع بين المعاشات واستحقاق مبالغ التأمين الإضافية والإعفاءات المقررة من الضرائب والرسوم وغيرها من القواعد والأحكام الواردة بقانون التأمينات الاجتماعية المشار إليه وذلك كله فيما لا يتعارض مع أحكام هذا القانون .

مادة ١٧ - لا يترتب على تطبيق أحكام هذا القانون الإخلال بالحقوق في المعاشات أو المكافآت الخاصة أو غيرها من المزايا التي تكفلها قوانين

ويقدر هذا المعاش على أساس ٤٠٪ من المتوسط الذي يحسب على أساسه معاش الشيخوخة، أو بواقع ما يستحق منه محسوبا على أساس مدة الاشتراك في تأمين الشيخوخة مضافا إليها ثلاث سنوات أي المعاشين أكبر . ولا يجوز أن تزيد المدة المضافة عن المدة الباقية لبلوغ المؤمن عليه من الخامسة والستين .

مادة ٩ - إذا كان العجز الكامل المستديم أو الوفاة نتيجة إصابة عمل استحق المؤمن عليه أو المستحقون منه معاشا بنسبة ٨٠٪ من متوسط الفتحة أو الفتحات التي أدى على أساسها الاشتراكات الشهرية طوال مدة الاشتراك .

الفصل الرابع

التأمين الإضافي

مادة ١٠ - يستحق المؤمن عليه أو المستحقون عنه تأمينا إضافيا وفقا لأحكام المادة (٨٧) من قانون التأمينات الاجتماعية ويقدر هذا التأمين الإضافي على أساس نسبة من المتوسط السنوي للإيراد المشار إليه في الفقرة الثانية من المادة (٧) تبعا لمن المؤمن عليه وطبقا للجدول رقم (٤) المرفق بقانون التأمينات الاجتماعية المشار إليه وتزداد النسبة المبينة بالفقرة السابقة بواقع ٥٠٪ من قيمتها إذا كان العجز الكامل أو الوفاة بسبب إصابة عمل .

مادة ١١ - تصرف عند وفاة صاحب المعاش منحة يكون تحديدها وتوزيعها وصرفها طبقا لأحكام القانون رقم (١) لسنة ١٩٦٢ بشأن صرف مرتب أو أجر أو معاش ثلاثة شهور عند وفاة الموظف أو المستخدم أو صاحب المعاش .

كما تصرف لأرملة صاحب المعاش نفقات جنازته بواقع معاش شهر بعد أدنى قدره خمسة جنيهات ، فإذا لم توجد أرملة صرفت لأرشد أولاده أو إلى أي شخص يثبت قيامه بصرف نفقات الجنازة .

الباب الثالث

حساب مدد العمل السابقة في المعاش

مادة ١٢ - إذا كان للمؤمن عليه مدة خدمة سابقة محسوبة في المعاش وفقا لقوانين المعاشات المدنية أو العسكرية جاز له أن يطلب حساب هذه المدة في معاشه وفقا لأحكام هذا القانون ، وله في هذه الحالة أن يطلب تحويل احتياطي معاشه من الخزنة العامة أو الهيئة العامة للتأمين والمعاشات إلى الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية .

وتسرى ذات الأحكام في حالة التحاق المؤمن عليه المنتفع بأحكام هذا القانون بإحدى الوظائف الخاضعة لقوانين المعاشات المدنية أو العسكرية .

ويتم التحويل طبقا للقواعد والإجراءات والأوضاع التي يصدرها قرار من رئيس الجمهورية بناء على عرض وزير التأمينات .

جدول رقم (٢)
بتحديد الأعباء المطلوبة عن مدة الخدمة السابقة

النسبة المثوية من فئة الاشتراك عن كل سنة من سنوات الخدمة السابقة	السن
٦,٧٥٠	حتى ٣٥
٦,٨٦٥	٣٦
٧,٠٩٠	٣٧
٧,٣٩٠	٣٨
٧,٥٤٠	٣٩
٧,٨٦٠	٤٠
٨,٣٠٠	٤١
٨,٣٨٠	٤٢
٩,٠٠٠	٤٣
٩,٤٥٠	٤٤
٩,٦٨٥	٤٥
١٠,٥٧٥	٤٦
١١,١٤٠	٤٧
١١,٣٠٠	٤٨
١٢,٣٦٠	٤٩
١٢,٨٢٥	٥٠
١٣,٥٠٠	٥١
١٤,١٧٥	٥٢
١٤,٩٦٠	٥٣
١٥,٨٦٠	٥٤
١٦,٨٧٥	٥٥
١٨,٠٠٠	٥٦
١٩,١٣٥	٥٧
٢٠,٣٥٠	٥٨
٢١,٣٧٥	٥٩
٢٢,٥٠٠	٦٠ فأكثر

ملاحظة : عند حساب السن تحسب كسور السنة سنة كاملة .

ولوائح ونظم التقاعد والجمعيات والروابط ويجوز الجمع بين الزايات التي تقرها والمزايا المقررة في هذا القانون .

مادة ١٨ - تسرى أحكام الباب الحادي عشر من قانون التأمينات الاجتماعية المشار إليه في المجال الذي تطبق فيه أحكام هذا القانون .

مادة ١٩ - يصدر وزير التأمينات القرارات اللازمة لتنفيذ هذا القانون .

مادة ٢٠ - ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية، ويعمل به اعتباراً من أول الشهر التالي لانقضاء شهرين على نشره .

يصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها ما صدر بإرادة الجمهورية في ١٥ رجب سنة ١٣٩٣ (١٤ أغسطس سنة ١٩٧٣)

أنور السادات

جدول رقم (١)

بتحديد الفئات الشهرية التي تؤدي على أساسها الاشتراكات

الفئات	الفئة الشهرية		قيمة الاشتراك الشهرية بنسبة ١٢,٥٪	
	مجم	جيب	مجم	جيب
الأولى	٥	—	٦٧٥	—
الثانية	٧	٥٠٠	١٠١٢	١
الثالثة	١٠	—	٣٥٠	١
الرابعة	١٥	—	٥٢٥	٢
الخامسة	٢٠	—	٧٠٠	٢
السادسة	٢٥	—	٣٧٥	٣
السابعة	٣٠	—	٥٥٠	٤
الثامنة	٣٥	—	٧٢٥	٤
التاسعة	٤٠	—	٩٠٠	٥
العاشر	٥٠	—	١١٧٥	٦
الحادية عشرة	٦٠	—	١٤٥٠	٨
الثانية عشرة	٧٠	—	١٧٢٥	٩
الثالثة عشرة	٨٠	—	٢٠٠٠	١٠
الرابعة عشرة	٩٠	—	٢٢٧٥	١٢
الخامسة عشرة	١٠٠	—	٢٥٥٠	١٣
السادسة عشرة	١٢٠	—	٣٠٠٠	١٦
السابعة عشرة	١٥٠	—	٣٧٥٠	٢٠